

Distr.
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/65/57

12 October 2011

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع الخامس والستون
بالي، إندونيسيا، 13-17 نوفمبر/ تشرين الثاني 2011

تسوية الحسابات

1. تتضمن هذه الوثيقة أربعة أقسام: القسم الأول: خلفية؛ القسم الثاني: تسوية الدخل كما هو مسجل في حسابات 2010 مع البيانات المالية للتقارير المرحلية للوكالات المنفذة، وجرد أمانة الصندوق للمشروعات المعتمدة. القسم الثالث: مصروفات مبلغ عنها في حسابات عام 2010 وفي التقرير المرحلي؛ والقسم الرابع: التوصيات.

القسم الأول: خلفية

2. في أعقاب الاجتماع الثامن والثلاثين وتقديم حسابات الصندوق لعام 2001، طلبت اللجنة التنفيذية تحضير تسوية كاملة للحسابات مع التقارير المرحلية والمالية لآخر اجتماع من كل سنة (المقرر 9/38 (د)). والأمانة قد نفذت بالتعاون مع الوكالات المنفذة وأمين الخزانة هذه العملية كل سنة وبلغت عن النتائج سنوياً لآخر اجتماع من السنة، مع بنود تسوية مستديمة لم يتم حلها في مسار سنة معينة، وأرجئت إلى السنة التالية.

القسم الثاني: تسوية الدخل كما هو مسجل في حسابات 2010 مع البيانات المالية للتقارير المرحلية للوكالات المنفذة، وجرد أمانة الصندوق للمشروعات المعتمدة

3. يقترح أن تجري التسويات في حسابات برنامج الأمم المتحدة للبيئة (يونيب) لعام 2011، بالتشاور مع الوكالات المنفذة وأمين الخزانة وفقاً لمقرر اللجنة التنفيذية على النحو الموصى به في التقرير الحالي.

البيانات المالية للتقرير المرحلي وجرد المشروعات المعتمدة

4. إن البيانات المالية للتقرير المرحلي للوكالات المنفذة، على النحو المبين في الجدول 1، تعكس التباينات لجميع الوكالات بالمقارنة مع جرد الأمانة للمشروعات المعتمدة. وبما أن المصدر الأساسي لموافقات الوكالات المنفذة هو الجرد الذي تُبقي عليه الأمانة، يُقترح بأن يُستعمل مبلغ 2.433.020.987 دولاراً أمريكياً الموافق عليه بموجب الجرد، من أجل عملية تسوية الحسابات لعام 2010.

الجدول 1

مقارنة بين التقارير المرحلية وجرد المشروعات المعتمدة (بالدولار الأمريكي)

الوكالة	التقرير المرحلي لعام 2010- مجموع المبالغ الموافق عليها، بما في ذلك تكاليف المساندة	الجرد- مجموع المبالغ الموافق عليها، بما في ذلك تكاليف المساندة	الفارق
برنامج الأمم المتحدة الإنمائي (يونديبي)	605,123,673	605,123,640	-33
برنامج الأمم المتحدة للبيئة (يونيب)	193,503,722	193,507,706	3,984
منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (يونيدو)	608,582,868	608,582,854	-14
البنك الدولي	1,025,806,791	1,025,806,787	-4
المجموع	2,433,017,054	2,433,020,987	3,933

5. يبيّن الجدول 1 فارق (33) دولاراً أمريكياً بين جرد الأمانة للمشروعات المعتمدة وموافقات عام 2010 المبلغ عنها في التقرير المرحلي ليونديبي. ومن أجل عملية التسوية استعمل يونديبي الجرد الذي أوردته الأمانة في مايو/ أيار 2011. وفي الوقت نفسه أجرت الأمانة تحديثاً لسجلاتها مما أسفر عن رقم مختلف بتاريخ سبتمبر/ أيلول 2011. وتباين الـ (33) دولاراً أمريكياً هو على الأرجح نتيجة للفوارق المقرّبة. ومن المتوقع أن يجري يونديبي تحديثاً لسجلاته من أجل أن تتوافق مع جرد الأمانة ابتداء من سبتمبر/ أيلول 2011.

6. إن التباين البالغ 3.984 دولاراً أمريكياً بين سجلات يونيب وجرد الأمانة المبين في الجدول 1 هو مجموع مبلغ قدره 3.900 دولار أمريكي على حساب المشروع SAM/SEV/25/PRP/05، ومبلغ 81 دولاراً أمريكياً على حساب المشروع SIL/REF/41/TRA/08 اللذين أعيدا إلى الاجتماع الثامن والخمسين للجنة التنفيذية، واللذين لم تتمّ تسويتها في سجلات يونيب، مع فارق مقرّب قدره 4 دولارات أمريكية. ووافق يونيب على إجراء التسويات الضرورية من أجل أن يتوافق تقريره المرحلي مع جرد الأمانة للمشروعات المعتمدة.

7. أفادت يونيدو بأن تباين الـ (14) دولاراً أمريكياً بين تقريرها المرحلي وجرد الأمانة للمشروعات المعتمدة، هو رقم مقرّب سوف تجري يونيدو تكيفه.

8. إن فارق (4) دولارات أمريكية بالنسبة للبنك الدولي هو أيضاً نتيجة للتقريب بين التقرير المرحلي للبنك الدولي وجرد الأمانة للمشروعات المعتمدة.

9. وحيث يكون الفارق أعلى من 5 دولارات أمريكية، يُقترح بأن تتوافق الوكالات أرقامها مع الجرد الذي تبقى الأمانة أو أن تبرّر هذا التباين. ويوصى بالتالي بأن تتوافق يونديبي ويونيب ويونيدو سجلاتها للمبالغ المعتمدة المبلغ عنها في تقريرها المرحلي مع جرد الأمانة قبل العملية التالية لتسوية الحسابات.

الموافقات الصافية في التقارير المرحلية وحسابات الدخل عام 2010 للوكالات المنفذة

10. إن المبالغ الصافية الموافق عليها في التقارير المرحلية للوكالات والدخل في حسابات الصندوق لعام 2010 يغطيان الفترة نفسها. مع ذلك، فإن ثمة فوارق بين التقريرين، على النحو المبين في الجدول 2.

الجدول 2

الفوارق بين التقارير المرحلية وحسابات الصندوق لعام 2010 - المبالغ الموافقة عليها والدخل (بالدولار الأمريكي)

(2) - (4) = (6)	(2) - (3) = (5)	(4)	(3)	(2)	(1)
الفارق بين الحسابات النهائية والتقارير المرحلي	الفارق بين الحسابات المؤقتة والتقارير المرحلي	الدخل الإجمالي لحسابات الصندوق عام 2010 (حسب البيانات النهائية)	الدخل الإجمالي لحسابات الصندوق عام 2010 (مؤقت حسب تبليغ أمين الخزانة)	التقرير المرحلي لعام 2010 - مجموع المبالغ الموافقة عليها بما في ذلك تكاليف المساندة	الوكالة
-32,631	11	605,091,042	605,123,684	605,123,673	يوننديبي
40,286	111,209	193,544,008	193,614,931	193,503,722	يونيب
122,738	96,455	608,705,606	608,679,323	608,582,868	يونيدو
10,945,884	10,945,884	1,036,752,675	1,036,752,675	1,025,806,791	البنك الدولي
11,076,277	11,153,559	2,444,093,331	2,444,170,613	2,433,017,054	المجموع

ملاحظة: إن رقماً إيجابياً في العمود الأخير يعني إن دخلاً قد أُبلغ عنه في حسابات الوكالات يزيد عما أُشير إليه في التقرير المرحلي. والرقم السلبى يعني أن الدخل الذي أُبلغ عنه في حسابات الوكالات هو أقل مما أُشير إليه في التقرير المرحلي.

11. إن الجدول 3 يشرح الفوارق بين التقارير المرحلية وإجمالي دخل الوكالات في الحسابات النهائية لعام 2010.

الجدول 3

المبرر للفوارق بين الموافقات الصافية في التقارير المرحلية والدخل في حسابات الصندوق النهائية لعام 2010 (بالدولار الأمريكي)

الصف	التعليقات	يوننديبي	يونيب	يونيدو	البنك الدولي
1	الفارق بين الحسابات المراجعة للوكالات والتقارير المرحلي	-32,631	40,286	122,738	10,945,884
2	أرباح الفائدة النهائية الفصلية لعام 2010 المحسبة في اعتمادات الاجتماع الخامس والستين				-8,133
3	الفائدة المستحقة عام 2010 وغير الظاهرة في التقرير المرحلي (يونيب ويونيدو للمتابعة)		-22,807	-226,429	
4	الدخل المتنوع لعام 2010 غير الظاهر في التقرير المرحلي (يونيب ويونيدو للمتابعة)		-13,494	-3,015	
5	تسويات دخل يونيدو التي أجراها أمين الخزانة عام 2010 (بعد الاجتماع الحادي والستين للجنة التنفيذية)			38,031	
6	تسويات دخل يونيدو التي أجراها أمين الخزانة عام 2010 (بعد الاجتماع الثاني والستين)			68,663	
7	الفارق بين فائدة 2010 الفعلية والمقدرة التي تتوجب على أمين الخزانة إعادتها ليوننديبي (أمين الخزانة للمتابعة)	32,642			

البنك الدولي	يونيدو	يونيب	يوندبيي	التعليقات	الصف
		-81		العودة إلى الاجتماع الثامن والخمسين للجنة التنفيذية من أجل أن يُجري يونيب تسوية للبرنامج SIL/REF/41/TRA/PRP/05 في التقرير المرحلي لعام 2011	8
		-4		الفارق المقرب في تكاليف مساندة البرنامج في سجلات يونيب، لكي يُجري يونيب التسوية في التقرير المرحلي لعام 2011	9
		-3,900		على يونيب أن يُظهر التسوية على برنامج SAM/SEV/25/PRP/05 في التقرير المرحلي لعام 2011	10
-225,985				بند التسوية المستديم للسويد- ثنائي (THA/HAL/29/TAS/120)*	11
-5,375,000				بند التسوية المستديم للولايات المتحدة- ثنائي (CPR/PRO/44/INV/425)*	12
-5,375,000				بند التسوية المستديم للولايات المتحدة- ثنائي (CPR/PRO/47/INV/439)*	13
-10,984,118	-122,750	-40,286	32,642	المجموع (الصفوف من 2 إلى 13)	14
-38,234	-12	0	11	الفارق	15

*يتوجب إقفال بنود التسوية المستديمة لدى إتمام أنشطة البنك الدولي لبروتوكول مونتريال

12. يبيّن الجدول 3 أن جميع الوكالات تمكّنت من تحديد الأسباب للفوارق بين دخلها عام 2010 والمبالغ الموافق عليها حسب الجرد، باستثناء البنك الدولي بالنسبة لمبلغ 38.234 دولاراً أمريكياً.

يوندبيي

13. شرح يوندبيي أن فارق (32.631) دولاراً أمريكياً بين التقرير المرحلي لعام 2010 وبينها المالي لعام 2010 يمثل الفارق في دخل الفائدة بين البيانات المالية المؤقتة والنهائية ليوندبيي لعام 2010 البالغة 32.642 دولاراً أمريكياً. وسيعيد أمين الخزانة تسديد هذا المبلغ ليوندبيي في أعقاب الاجتماع الخامس والستين، لأن الدخل المقدر الناتج عن الفائدة الذي بلغ عنه يوندبيي ابتداءً من سبتمبر/ أيلول 2010 والبالغ 500.000 دولار أمريكي كان مبالغاً فيه بالمقارنة مع رقم دخل الفائدة النهائي لعام 2010 البالغ 467.358 دولاراً أمريكياً. وفارق الـ 11 دولاراً أمريكياً الباقي هو بند تسوية مستديم بسبب تسوية ينبغي إجراؤها بعد أن يوضّح بين يوندبيي والأمانة التباين بين جرد الأمانة للمشروعات المعتمدة والبيانات بشأن المشروعات المعتمدة في التقرير المرحلي ليوندبيي.

يونيب

14. يبيّن الصف 1 في الجدول 3 أن حسابات يونيب النهائية لعام 2010 دخلت قدره 40.286 دولاراً أمريكياً في بيانه المالي زائداً عمّا في تقريره المرحلي لعام 2010. وشرح يونيب أن مبلغ 22.807 دولاراً أمريكياً (الصف 3 في الجدول 3) بشكل دخل من الفائدة، ومبلغ 13.494 دولاراً أمريكياً بشكل دخل متنوع (الصف 4 في الجدول 3) قد أظهرها في حساباتها لعام 2010 وليس في التقرير المرحلي. وستتم تسويته من جانب يونيب في تقريره المرحلي لعام 2011.

يونيدو

15. لقد بلغت يونيدو عن دخل في حساباتها لعام 2010 أعلى ممّا هو في تقريرها المرحلي. والفائدة المكتسبة هي سبب ذلك زائد الدخل المتنوع الذي لم يظهر بعد في التقرير المرحلي ليونيدو. وبالنسبة لفارق الـ 122.738 دولاراً أمريكياً بين التقرير المرحلي وحسابات 2010، نسبت يونيدو مبلغ 226.429 دولاراً أمريكياً للفائدة، ومبلغ 3.015

دولاراً أمريكياً للدخل المتنوع اللذين بُلغا لأمين الخزانة في البيانات المالية النهائية. وقد حسم أمين الخزانة مبلغاً 38.031 دولاراً أمريكياً و68.663 دولاراً أمريكياً، بعد الاجتماعين الحادي والستين والثاني والستين على التوالي، استناداً إلى دخل الفائدة المؤقت الذي بلغت عنه يونيدو للفترة بين يناير/ كانون الثاني وسبتمبر/ أيلول 2010. وسيبقى فارق (12) دولاراً أمريكياً غير مشروح، وهو يمثل بند تسوية مستديماً تعتبره يونيدو فارقاً مقرباً.

البنك الدولي

16. يبيّن الصفّ 1 فارقاً قدره 10.945.884 دولاراً أمريكياً بين الموافقات الصافية في التقرير المرحلي للبنك، وبين الدخل في حسابات الصندوق النهائية لعام 2010. ومن جملة هذا المبلغ هنالك مبلغ 8.133 دولاراً أمريكياً مطابق للفائدة المكتسبة في الفصل الأخير من السنة التي أخذت بالاعتبار عام 2011. ويبيّن الصف الأخير في الجدول 3 عجزاً قدره 38.234 دولاراً أمريكياً في حسابات البنك الدولي لم يكن بالإمكان تحديده في الوقت المناسب للموعد الأخير للتقديم إلى الاجتماع الخامس والستين. مع ذلك، فإن البنك يعمل مع فريق حسابات الصندوق الإئتماني وخبير إدارة الموارد من أجل تعريف هذا العجز، والتبليغ عنه لأمانة الصندوق ولأمين الخزانة قبل موعد أو في موعد الاجتماع.

بنود تسوية مستديمة

البنك الدولي

17. بلغ البنك الدولي عن بند التسوية نفسه وقدره 5.375.000 دولار أمريكي لإسهام ثنائي تم تسلّمه عام 2006 من الولايات المتحدة الأمريكية من أجل مشروعات الولايات المتحدة - الصين للإزالة المعجلة (CPR/PRO/44/INV/425). وأضاف البنك مبلغاً آخر قدره 5.375.000 دولار أمريكي له صلة بمشروع الولايات المتحدة الثنائي لإزالة الانتاج المعجلة للصين (CPR/PRO/47/INV/439). وقد تمت الموافقة على هذا المشروع في الاجتماع السابع والأربعين للجنة التنفيذية. وسيبقى كلا المشروعين من بنود التسوية المستديمة في الحسابات لأن البنك الدولي قد ضمّتهما كجزء من دخله في حسابات 2006 و2008، في حين أنهما ليسا مضمّنين في لائحة الأمانة للمشروعات المعتمدة للبنك الدولي لأن ذلك إسهام ثنائي.

18. بلغ البنك أيضاً المبلغ نفسه وقدره 225.985 دولاراً أمريكياً الذي كان بند تسوية مستديماً في تسوية سنوية سابقة للحسابات. وهو يمثل إسهاماً سويدياً ثنائياً تمت الموافقة عليه في الاجتماع التاسع والعشرين للجنة التنفيذية (THA/HAL/29/TAS/120) ولطالما عولج بالطريقة نفسها التي عولج فيها الإسهام الثنائي المستلم من الولايات المتحدة المذكور أعلاه. ونتيجة لذلك سيقى بند تسوية مستديماً بحيث أنه لا يمكن معالجته كدخل طبيعي من الصندوق المتعدد الأطراف في التقرير المرحلي للبنك.

القسم الثالث: مصروفات مبلغ عنها في الحسابات وفي التقرير المرحلي

19. يبيّن الجدول 4 الفوارق بين المصروفات التراكمية المبلغ عنها مؤقتاً لأمين الخزانة في حسابات الصندوق لعام 2010، ومجموع المبالغ المصروفة والمبالغ الملتزم بها كما بلغت لأمانة الصندوق في التقارير المرحلية السنوية للوكالات المنفذة للفترة بين 1991 و2010.

الجدول 4

المصروفات (بالدولار الأمريكي)

(6)	(5)	التقرير المرحلي			(1)
		(4)	(3)	(2)	
((5) - (4))	مجموع المصروفات التراكمية المبلغ عنها لأمين الخزانة	مجموع المصروفات التراكمية	المبالغ الملتزم بها المتضمنة تكاليف المساندة	المبالغ المصروفة المتضمنة تكاليف المساندة	الوكالة
راجع الملاحظة		((3) + (2))			
6,290,962	545,826,418*	552,117,380	1,212,719	550,904,661	يوننديبي
0	170,549,170	170,549,170	6,865,748	163,683,422	يونيب
-59,736	533,233,787	533,174,051	19,332,184	513,841,867	يونيدو
26,571,047	998,158,038	1,024,729,085	34,401,181	990,327,904	البنك الدولي

*حسابات مؤقتة

ملاحظة: إن رقماً إيجابياً في العمود الأخير يعني أن المصروفات المحددة في التقرير المرحلي هي أعلى من تلك التي وردت في الحسابات.

20. يوجز الجدول 5 الفوارق في المصروفات المبلغ عنها في التقارير المرحلية للوكالات وحسابات الصندوق.

الجدول 5

المبرر للفوارق بين المصروفات المبلغ عنها في التقارير المرحلية وحسابات الصندوق (بالدولار الأمريكي)

البنك الدولي	يونيدو	يونيب	يوننديبي	
26,571,047	-59,736	0	6,290,962	1. الفارق بين حسابات الوكالات والتقرير المرحلي للوكالات
			5,317,436	2. مبالغ خصّصت لتغطية الالتزامات الإدارية لعامي 2011 و2012. مكتسبة ومبلغ عنها في التقرير المرحلي، لم تصرف بعد وفقاً لحسابات 2010
			906,966	3. الفارق بين البيانات المالية المؤقتة والنهائية لعام 2010 يُسجل عام 2011 استناداً إلى البيان المالي النهائي لعام 2010 الذي يقدمه يوننديبي
			-30,794	4. أخطاء مستوى المشروع المحددة والتي حُذفت من التقرير المرحلي لعام 2010 التي لم تتم تسويتها في البيان المالي عام 2010. يُجري يوننديبي تسويتها في حسابات 2011
			68,300	5. بند تسوية مستديم لتخفيض المصروفات في البيانات المالية غير مرتبط بأي مشروعات محدّدة. يزيد الرصيد المستحق للصندوق المتعدد الأطراف، ولكن يمكن إعادته فقط عندما يجري إقفال صندوق الإئتمان*
			29,054	6. بند تسوية مستديم لتخفيض المصروفات في البيانات المالية غير مرتبط بأي مشروعات محدّدة. يزيد الرصيد المستحق للصندوق المتعدد الأطراف، ولكن يمكن إعادته فقط عندما يجري إقفال صندوق الإئتمان*
	59,920			7. حسابات يونيدو التي تمت تسويتها عام 2011
34,401,181				8. القيمة الملتزم بها للمشروعات المعتمدة
-7,830,134				9. صرف لحسابات البنك الدولي الخاصة
26,571,047	59,920	0	6,290,962	10. المجموع (الصفوف من 2 إلى 10)
0	184	0	0	11. الفارق

* بند تسوية مستديم يمكن إعادته عندما يتم إقفال صندوق الإئتمان.

يونديبي

21. يمثل الصف 2 المبالغ المخصصة لتغطية الالتزامات الإدارية المكتسبة لعامي 2011 و2012، المضمنة في التقرير المرحلي، والتي لم تُصرف بعد حسب البيان المالي لعام 2010. والصف 3 يمثل فارق 906.966 دولاراً أمريكياً بين البيانات المالية المؤقتة والنهائية لعام 2010، يُسجلها أمين الخزانة عام 2011 استناداً إلى البيان المالي النهائي لعام 2010 الذي قدمه يونديبي. والصف 4 هو بند تسوية عام 2010 ذو صلة بخطأ قدره (30.794) دولاراً أمريكياً جرى كشفه وحذفه من التقرير المرحلي لعام 2010، والذي سيجري يونديبي تسويته في حساباته لعام 2011.

بنود تسوية مستديمة

22. الصفان 5 و6 يبينان مجموع المبلغين 68.300 دولار أمريكي و29.054 دولاراً أمريكياً اللذين سيظلان من بنود التسوية المستديمة ليونديبي حتى إقفال المشروعات الممولة للصندوق المتعدد الأطراف، والتي لا يمكن إقرانها بأي مشروع معين. وتجدر الإشارة إلى أن يونديبي، من خلال تخفيض مصروفاته بقيمة هذين المبلغين، قد اتخذ، من حيث المبدأ، التدابير الضرورية لإعادة هذين المبلغين إلى الصندوق.

يونيب

23. ليس ثمة أي تباين بين تقرير يونيب المرحلي عام 2010 وحسابات عام 2010.

يونيدو

24. بالنسبة ليونيدو، بلغت يونيدو عن زيادة مصروفات قدرها 59.736 دولاراً أمريكياً في بيانها المالي لعام 2010 بالمقارنة مع تقريرها المرحلي لعام 2010. وأفادت يونيدو أن المصروفات التراكمية كما تمّ تبليغها إلى أمين الخزانة تفوق بمبلغ 59.920 دولاراً أمريكياً عما يجب أن يكون هذا المبلغ، وأن حسابات يونيدو قد تمّت تسويتها بالمبلغ نفسه عام 2011. وفارق 184 دولاراً أمريكياً الباقي هو بند تسوية مستديم لا تستطيع يونيدو تبريره في هذا الاجتماع.

البنك الدولي

25. بالنسبة للبنك الدولي، فإن مبلغ 26.571.047 دولاراً أمريكياً له علاقة بالواقع بأنه يستعمل قاعدة نقدية للحساب في حين أن الصروفات ليست مسجلة في بياناته المالية إلى أن تتم مثل هذه التسديدات، ولكنها تظهر مع ذلك في تقاريره المرحلية. وبالتالي فإن تقريره المرحلي سوف يبين دائماً مصروفاً أعلى من بيانه النهائي. وأرقام الصروفات في التقرير المرحلي هي، في الدرجة الأولى، مكوّنة من تلك المبلغ عنها للبنك الدولي من وكلائه المالبين وزبائنه من البلدان (بالنسبة لبعض خطط إزالة مواد استنفاد الأوزون على الصعيد القطاعي والوطني)، حيث أن المصروفات في البيان المالي تمثل المبالغ التي تتدفق من البنك لتصبّ في الحسابات الخاصة (واحتمالاً إلى المستفيد). وفي أي وقت من الأوقات، سيكون هنالك مستوى إجمالي للمصروفات أعلى في الحسابات ممّا في التقرير المرحلي بسبب تأخر الوقت بين الصرف للحسابات الخاصة والصرف للمستفيد.

القسم الرابع: التوصيات

26. قد ترغب اللجنة التنفيذية في:

(أ) أن تحيط علماً بتسوية حسابات 2010، كما عُرضت في الوثيقة

؛ UNEP/OzL.Pro/ExCom/65/57

(ب) مطالبة الوكالات المنفذة بإجراء تسويات عام 2010 في عام 2011 على النحو التالي:

- (1) أن يُكَيّف يونديبي سجلاته للمبالغ المعتمدة بـ (33) دولاراً أمريكياً في تقريره المرحلي؛
- (2) أن يكَيّف يونيب سجلاته بالنسبة للمبالغ المعتمدة بـ 3.984 دولاراً أمريكياً ودخله بـ 22.807 دولارات أمريكية وبـ 13.494 دولاراً أمريكياً في تقريره المرحلي؛ و
- (3) أن تكَيّف يونيدو سجلاتها بالنسبة للمبلغ المعتمد بـ (14) دولاراً أمريكياً، ودخلها بـ 226.429 دولاراً أمريكياً و 3 015 دولاراً أمريكياً في تقريرها المرحلي.

(ج) مطالبة أمين الخزانة بأن يعيد إلى يونديبي تسديد مبلغ 32.642 دولاراً أمريكياً لتصحيح دخل الفائدة المبالغ فيه والذي بلغ عنه يونديبي بتاريخ سبتمبر/ أيلول 2010؛

(د) أن تحيط علماً ببنود التسوية المستديمة، على النحو التالي:

- (1) فارق 11 دولاراً أمريكياً كدخل في حسابات يونديبي لعام 2010؛
- (2) مبلغ 12 دولاراً أمريكياً كدخل، و184 دولاراً أمريكياً كمصروف إضافي في حسابات يونيدو لعام 2010؛ و
- (3) عجز في الدخل قدره 38.234 دولاراً أمريكياً في حسابات البنك الدولي.

(هـ) أن تحيط علماً ببنود التسوية المستديمة كما يلي:

- (1) بنود التسوية المستديمة ليونديبي لمشروعات غير معيّنة بمبلغ 68.300 دولار أمريكي و29.054 دولاراً أمريكياً؛ و
- (2) بنود التسوية المستديمة للبنك الدولي للمشروعات التالية:

- السويد – ثنائي (THA/HAL/29/TAS/120) بمبلغ 225.985 دولاراً أمريكياً؛

- الولايات المتحدة الأمريكية – ثنائي (CPR/PRO/44/INV/425) بمبلغ 5.375.000 دولار أمريكي؛ و

- الولايات المتحدة الأمريكية – ثنائي (CPR/PRO/47/INV/439) بمبلغ 5.375.000 دولار أمريكي.
